

/f1r/ Port-au-Prince le 26 octobre 1834

Mon cher Monsieur et Ami

J'ai profité de l'occasion^a de Mr Plet* pour vous donné^b de mes nouvelles qui | ne sont pas de ses meilleures. Mais cependant, nous vaquons à nos affaire^c, à l'eseption^d |⁵ de Victor* qui se porte le mieux de nous ; Je désir^e que ma lettre vous trouve | ainsi que Madam^f votre Épouse, en bonne santé. J'ai beaucoup de remerciem | Remerciement à vous faire ainsi que mon Épouse qui remercie beaucoup votre | Épouse de la bonté que vous aviez ûs^g de nous envoyé^h ce beau jambon et très | excéltⁱ qualité ; Mais cependant nous avons trouver^j un de gâtée, plus de moitié |¹⁰ Mais nous pouvions blâmer^k personne. Se^l sont des petits malheurs natûrel^m ; qui | sariventⁿ souvant^o à tout le monde. Ma femme vous envoie^p par Mr. Plet* | un petit panié^q contenant des tayos^r et des iyamme.^s Avec un petit sac qui contient de la | farine de maÿs^t moullû^u et plus tard elle vous enveras^v des gombaû^w par une autre | occasion^x ; nos compt. ^y je vous prie à Madme^z votre belle mère,* à Mr et Madme^{aa} |¹⁵ Gaston,* sans oublier Madam^{bb} Dumortié.* ^{cc} enfin à tous les connaissances. | Ma femme se joint à moi et Victor, pour vous assurer de nos amitiés et en vous | souhaitant une bonne santé à tous. Ma femme embrâsse^{dd} votre Épouse tendrement | et en vous priant de croire^{ee} que je suis et que je serai toujours^{ff} votre très | attaché^{gg} et sincère ami ;

|²⁰ Votre très humble

| Serviteur Constantin Boyer*

/f1v/ Vous aurai la bonté de dire bonjour pour nous à notre compère et commère | Gédéon.* Et que nous alons^{hh} lui écritⁱⁱ par le Briq^{jj} Enslow ;*

| Adieu mon ami, | Porté^{kk} vous bien ;

/f2r/ [vide]

/f2v/ [adresse] A Monsieur | P. Toussaint | No. 105, Read Street | New York

[/f1rv/] ^a occasion ^b donner ^c affaires ^d exception ^e désire ^f Madame ^g eue ^h envoyer ⁱ excellente ^j trouvé ^k blâmer ^l ce ^m naturels ⁿ ça arrive / qui arrivent [?] ^o souvent ^p envoie ^q panier ^r tayos ^s ignames ^t maïs ^u moulu ^v enverra ^w gombaux ^x occasion ^y compliments ^z Madame ^{aa} Madame ^{bb} Madame ^{cc} Dumortier ^{dd} embrasse ^{ee} croire ^{ff} toujours ^{gg} attaché ^{hh} allons ⁱⁱ écrire ^{jj} brick ^{kk} Portez